

HKTDC 香港インターナショナル・ライティングフェア（春）（2018年4月6日～9日）

2,000香港ドル現金助成 Travel Reimbursement for New buyer 特典案内

会場: Hong Kong Convention & Exhibition Centre | Webpage: www.hktdc.com/hklightingfairse

Why Should I visit?

- 世界中から **1,350 社以上**が**出展**
- **Travel Reimbursement** 来場特典
- 展示会に2日間ご来場で **2,000*香港ドル***現金で助成します
- **無料 Business Matching**
ご希望の出展者との現地商談日程を事前調整します

* 本特典はバイヤー企業のみご利用いただけます。お申込前に次頁「規則および条件」を必ずご確認ください。助成額は累計です。



Zones in the Spotlight:

- **Hall of Aurora** – 有名ブランドの最新コレクション
- **Smart Lighting & Solutions**
– 照明に関するあらゆるスマート技術を集めた大規模エリア
- **Avenue of Chandeliers**
– 人気インテリアデザイナーによる モダンデザイン照明
- **Advertising Display Lighting**
– マーケティング広告やプロモーションのための商業用照明

New Zones in 2018! :

- **Residential Lighting**
- **Urban & Architectural Lighting**
- **Horticultural Lighting**
- **Automotive Lighting**
- **Technical Lighting**



申込方法:

- Step 1:** 申込用紙に**名刺(英語、申請内容と同一のもの)**コピーを添付し、香港貿易發展局 東京事務所03-5210-5860 /大阪事務所06-4705-7015 までFaxでお申込みください。**申込締切 2018年3月16日(金)**
- Step 2:** 受理承認後弊局本部より **ACKNOWLEDGEMENT LETTER** を英文メールでお送りします。記載された内容を必ずご確認ください。
- Step 3:** 2018年4月6日～9日の展示会に2日間ご来場ください。**ご利用者本人**が会場内“Buying Mission Service Counter”にて **ACKNOWLEDGEMENT LETTER**と**名刺**をご提示になり、**来場スタンプを2つ集めてください**。(来場スタンプは1日1つのみ発行)
- Step 4:** 上記カウンターにて助成金を受取り際は、1)パスポート原本 2) Landing Slip (香港入国時に空港にて発行) 3)出発地の確認できる搭乗券半券(1ヶ月以内有効) 4) Eチケット控え 5) 名刺(申請内容と同一のもの)をご提示ください。

問合せ先 香港貿易發展局:

東京事務所

TEL : 03-5210-7150 FAX:03-5210-5860
E-mail : tokyo.hotel.air@hktdc.org

大阪事務所

TEL : 06-4705-7030 FAX:06-4705-7015
E-mail : osaka.office@hktdc.org



特別航空券 SPECIAL AIRFARE BY CATHAY PACIFIC

フェアの公式エアライン・キャセイパシフィック航空とキャセイドラゴン航空より、フェアご来場の皆様のために特別航空券をご用意いたしました。ご予約はキャセイパシフィック航空ホームページ<http://eventsoffer.cathaypacific.com>のイベント・コードの欄に、**MICE151**とご入力ください。個人情報登録後、特別料金とご予約のページがご覧いただけます。特別航空券についてはキャセイホリディージャパンTEL:03-6746-1200へお問合せください。

規則および条件 RULES AND REGULATIONS

1. 本特典のご利用は、前回 2017 年の香港インターナショナル・ライティング・フェア(春)に来場していない、**中国・マカオを除く新規海外バイヤー企業の方が対象です。**
2. 香港インターナショナル・ライティング・フェア 2018 のご出展企業はご利用いただけません。
3. お申込みの際は名刺(英語)コピーを添付してください。
4. 本特典は**1 企業 1 アカウントのみご利用いただけます。**申込みは先着順となります。
5. 会期中ご利用いただける特典は各企業 1 つのみです。弊局がご提供する来場特典の併用はできません。
6. 助成金受取りの際は申請者ご本人が会場内“Buying Mission Service Counter”にお越しいただき、以下8.に記載の書類をご提示ください。また、アンケートご提出にご協力ください。
7. 2018年4月6日~9日の会期中2日間以上ご来場いただき、来場日毎に“Buying Mission Service Counter”で来場スタンプを集めてください。集められた来場スタンプが**1 つのみの方には現金助成は行いません。**
8. 助成金受取の際、1) パスポート(原本) 2) Landing Slip(香港入国時空港にて発行) 3) 出発地の確認できる搭乗券半券(1ヶ月以内の日付のもの有効) 4) Eチケット控え 5) 名刺(英語、申請内容と同一のもの)をご提示ください。全ての書類をご提示いただけない場合や、申請内容と一致しない場合、香港貿易発展局からの助成は受けられません。
9. 香港貿易発展局は事前の通知なく規則および条件を変更したり、申込み受付を終了する権利を留保します。特典に関して問題が発生した場合、最終的な決定は香港本部の判断に委ねられます。

HKTDC Hong Kong International Lighting Fair (Spring Edition) (6 – 9 April 2018)

REPLY SLIP for TRAVEL REIMBURSEMENT

申込締切: **2018年3月16日(金)**

返信先: 香港貿易発展局 東京事務所 03-5210-5860 /大阪事務所 06-4705-7015

**** 名刺(英語)コピーを添付してお申込みください。***

全項目楷書体(英語)でご記入ください。

Full English Name (as shown on passport): Mr/Mrs/Ms _____
Company Name: _____ Country: _____
Company Address: _____
Company Tel: _____ Company Fax: _____ Company E-mail: _____
Website: _____ Interested Products: _____

Nature of Business

- | | | | |
|--|---|--|--------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Buying Office | <input type="checkbox"/> Retailer with _____ stores | <input type="checkbox"/> Wholesaler | <input type="checkbox"/> Importer |
| <input type="checkbox"/> Import Agent | <input type="checkbox"/> Exporter | <input type="checkbox"/> Chain/Department Store | <input type="checkbox"/> Distributor |
| <input type="checkbox"/> E-tailer | <input type="checkbox"/> Service Company | <input type="checkbox"/> Others, please specify: _____ | |

私は、上記の情報が香港貿易発展局(HKTDC)のデータベースに登録され、ダイレクトマーケティングまたはビジネス・マッチング用に供されること、及び、その他Privacy Policy Statement(www.hktdc.com/mis/pps/en)に記載されている目的に供されることに同意します。またここに記載された目的の範囲内で個人情報が開示されることについて、当該フォームに記載された各個人が理解し同意していることを表明します。

(欧州連合(EU)および欧州経済領域(EEA)の加盟国からお越しの方で)香港貿易発展局からの案内をご希望の場合、左記に☑を入れてください。

* EUの個人情報保護法によりEU/EEAのお客様を対象とした質問です。それ以外の方はスキップしてください。

名前 _____ 署名/会社印 _____ 日付 _____

香港貿易発展局から FAX による宣伝資料を希望されない場合には、電話番号: 852-1830668 までご連絡頂か、あるいは以下情報を記入後 FAX[852-28034198]または e メール [databank@hktdc.org]までご連絡ください。

If you do not wish to receive any promotional materials from the Hong Kong Trade Development Council via fax, please contact us at tel [852-1830668] or complete the following information and return at fax [852-28034198]/email [databank@hktdc.org].

FAX 番号 _____ 御会社名 _____ ご担当者名 _____
Fax No.() _____ Co. Name _____ Contact Person _____